

# Sempre pronti ad aiutarti

Registrare il prodotto e richiedere assistenza all'indirizzo  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

AJ2000



## Manuale utente

**PHILIPS**



# Sommario

---

<b>1</b>	<b>Importante</b>	2
	Sicurezza	2

---

<b>2</b>	<b>Radiosveglia</b>	3
	Introduzione	3
	Contenuto della confezione	3
	Panoramica sulla radiosveglia	4

---

<b>3</b>	<b>Guida introduttiva</b>	5
	Installazione della batteria	5
	Collegamento dell'alimentazione	5
	Impostazione dell'orologio	6
	Accensione	6

---

<b>4</b>	<b>Ascolto della radio FM</b>	7
	Preparazione dell'antenna FM	7
	Sintonizzazione delle stazioni radio FM	7
	Memorizzazione automatica delle stazioni radio FM	7
	Memorizzazione manuale delle stazioni radio FM	7
	Scelta di una stazione radio FM preimpostata	8
	Regolazione del volume	8

---

<b>5</b>	<b>Impostazione della sveglia</b>	9
	Impostazione della sveglia	9
	Attivazione e disattivazione della sveglia	9
	Ripetizione della sveglia	9

---

<b>6</b>	<b>Altre funzioni</b>	10
	Impostazione dello spegnimento automatico	10
	Regolazione della luminosità del display	10

---

<b>7</b>	<b>Informazioni sul prodotto</b>	11
	Specifiche	11

---

<b>8</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>	12
----------	---------------------------------	----

---

<b>9</b>	<b>Avviso</b>	13
	Salvaguardia dell'ambiente	13

# 1 Importante

## Sicurezza



### Avvertenza

- Non rimuovere mai il rivestimento della radiosveglia.
  - Non lubrificare mai alcuna parte di questa radiosveglia.
  - Non posizionare mai la radiosveglia su un altro dispositivo.
  - Tenere lontana la radiosveglia dalla luce diretta del sole, fiamme vive o fonti di calore.
  - Assicurarsi di poter raggiungere facilmente il cavo di alimentazione, la presa o l'adattatore per scollegare la radiosveglia dall'alimentazione.
- 
- Leggere e seguire le istruzioni.
  - Accertarsi che ci sia spazio sufficiente intorno alla radiosveglia per la ventilazione.
  - Utilizzare solo collegamenti/accessori specificati dal produttore.
  - Utilizzare solo i sistemi di alimentazione elencati nel manuale dell'utente.
  - Scollegare la radiosveglia durante i temporali o se non viene utilizzata per lunghi periodi di tempo.
  - **AVVERTENZE** sull'utilizzo della batteria: per evitare perdite di liquido dalla batteria, che potrebbero causare danni alle persone, alle cose o danni alla radiosveglia:
    - Installare la batteria correttamente, con i poli + e - come indicato sulla radiosveglia.
    - Rimuovere la batteria quando la radiosveglia non viene utilizzata per molto tempo.
    - La batteria non deve essere esposta a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
  - Questa radiosveglia non deve essere esposta a schizzi o a liquidi.
  - Non appoggiare sulla radiosveglia oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio oggetti che contengono liquidi o candele accese).

- Se si usa la spina dell'adattatore ad inserimento diretto per scollegare il dispositivo, assicurarsi che questa sia sempre facilmente accessibile.

## Rischio di ingoiare le batterie.

- Il dispositivo può contenere una batteria a bottone, che potrebbe essere ingoiata. Tenere sempre la batteria fuori dalla portata dei bambini. Se ingerita, la batteria può causare ferite gravi o la morte. Possono verificarsi ustioni interne gravi a due ore dall'ingestione.
- Se si sospetta che una batteria sia stata inghiottita o sia stata inserita in una qualsiasi parte del corpo, consultare subito un medico.
- Quando si cambiano le batterie, tenere sia quelle vecchie che quelle nuove lontano dalla portata dei bambini. Assicurarsi che il vano batterie sia totalmente sicuro dopo aver sostituito la batteria.
- Se il vano batterie non risulta sicuro, non utilizzare più il prodotto. Tenere lontano dalla portata dei bambini e contattare il produttore.



### Nota

- La targhetta del modello è situata sul retro dell'apparecchio.

## 2 Radiosveglia

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito: [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Introduzione

Con questa radiosveglia, è possibile:

- ascoltare la radio FM;
- visualizzare l'ora; e
- impostare due sveglie;

---

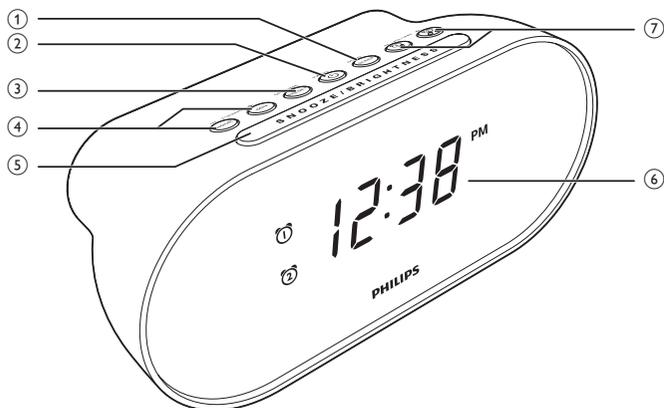
### Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:

- Radiosveglia
- Materiali stampati



## Panoramica sulla radiosveglia



### ① SCAN/SLEEP

- Consente di eseguire la scansione e di salvare automaticamente le stazioni radio.
- Consente di impostare lo spegnimento automatico.

### ② ⏻ / RADIO

- Consente di accendere o spegnere la radio.

### ③ SET TIME/PRESET

- Consentono di impostare l'ora.
- Consentono la memorizzazione manuale delle stazioni radio FM.
- Consentono di selezionare una stazione radio preimpostata.

### ④ HOUR/MIN/- TUNING +

- Consentono di regolare ora e minuti.
- Consente di sintonizzare le stazioni radio FM.

### ⑤ SNOOZE/BRIGHTNESS

- Consente di disattivare temporaneamente la sveglia
- Consente di regolare la luminosità del display.

### ⑥ Display

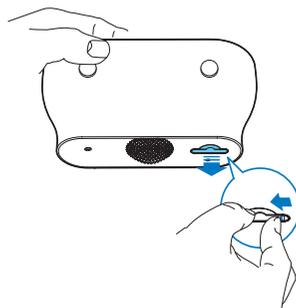
- Mostra lo stato corrente.

### ⑦ ⏪ / ⏩ / - VOLUME +

- Consente di impostare la sveglia.
- Consente di attivare/disattivare la sveglia.
- Consentono di regolare il volume.

# 3 Guida introduttiva

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.



## Installazione della batteria

### ! Attenzione

- Rischio di esplosione! Tenere lontana la batteria da fonti di calore, dai raggi solari e dal fuoco. Non gettare mai la batteria nel fuoco.
- Se la batteria non viene sostituita correttamente, si possono verificare esplosioni. Sostituire solo con un batteria uguale o equivalente.
- La batteria contiene sostanze chimiche e deve essere smaltita in maniera corretta.

### ☰ Nota

- L'apparecchio funziona solo tramite alimentazione CA. La batteria al litio CR2032 consente di eseguire il backup solo delle impostazioni dell'orologio e della sveglia.
- Quando l'alimentazione non è collegata, la retroilluminazione del display non è attiva.

### Primo utilizzo:

Rimuovere la linguetta protettiva per attivare la batteria.



### Per sostituire la batteria:

- 1 Spingere la clip verso sinistra ed estrarre il vassoio batteria.

- 2 Inserire 1 batteria CR2032 rispettando la corretta polarità (+/-) come illustrato nella figura.

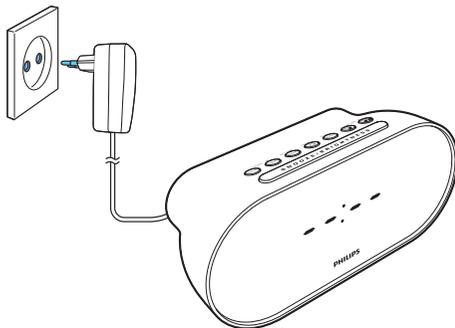


## Collegamento dell'alimentazione

### ! Attenzione

- Rischio di danni al prodotto! Assicurarsi che la tensione dell'alimentazione corrisponda a quella indicata sul retro o sul fondo della radiosveglia.
- Rischio di scosse elettriche! Quando si scollega la spina CA, staccare sempre la spina dalla presa. Non tirare mai il cavo.

Collegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente.



---

## Impostazione dell'orologio

- 1** In modalità standby, tenere premuto **SET TIME** per due secondi per attivare la modalità di impostazione dell'orologio.  
↳ [24H] inizia a lampeggiare.
- 2** Premere **HOUR** o **MIN** per impostare il formato 12/24 ore.
- 3** Premere **SET TIME** per confermare.
- 4** Premere **HOUR** e **MIN** più volte per impostare le ore e i minuti.
- 5** Premere **SET TIME** per confermare.  
↳ Viene visualizzata l'ora impostata.

---

## Accensione

Premere  $\phi$  per accendere la radio.

- ↳ Il prodotto passa alla modalità sintonizzatore FM.

---

## Passaggio alla modalità Eco standby

Premere nuovamente  $\phi$  per passare alla modalità ECO standby.

- ↳ Viene visualizzato (se impostato) l'orologio.

## 4 Ascolto della radio FM

### Preparazione dell'antenna FM

Per una ricezione ottimale, allungare completamente e regolare la posizione dell'antenna a filo.



#### Nota

- Per prevenire interferenze, posizionare l'antenna il più lontano possibile da altri dispositivi elettrici.

### Sintonizzazione delle stazioni radio FM

- 1 Premere **RADIO** per accendere la radio FM.
- 2 Tenere premuto **- TUNING +** per due secondi.  
↳ La radiosveglia si sintonizza automaticamente su una stazione con un segnale forte.
- 3 Ripetere il passaggio 2 per sintonizzarsi su altre stazioni radio.

Per sintonizzarsi manualmente su una stazione In modalità sintonizzatore, premere più volte **- TUNING +** per selezionare una frequenza.

### Memorizzazione automatica delle stazioni radio FM

#### Nota

- È possibile archiviare un massimo di 20 stazioni radio FM.

In modalità sintonizzatore FM, tenere premuto **SCAN** per due secondi.

- ↳ La radiosveglia memorizza automaticamente tutte le stazioni radio FM disponibili.
- ↳ La prima stazione disponibile viene trasmessa automaticamente.

### Memorizzazione manuale delle stazioni radio FM

#### Nota

- È possibile archiviare un massimo di 20 stazioni radio FM.

- 1 In modalità sintonizzatore FM, sintonizzarsi su una stazione radio FM.
- 2 Tenere premuto **PRESET** per due secondi.  
↳ Il numero preimpostato inizia a lampeggiare.
- 3 Premere **HOUR** o **MIN** per selezionare un numero.
- 4 Premere nuovamente **PRESET** per confermare.
- 5 Ripetere i passaggi da 1 a 4 per memorizzare altre stazioni.

 Nota

- Per rimuovere una stazione preimpostata, salvare un'altra stazione al suo posto.

---

## Scelta di una stazione radio FM preimpostata

In modalità sintonizzatore FM, premere **PRESET** ripetutamente per selezionare una stazione radio preimpostata.

---

## Regolazione del volume

Mentre si ascolta la radio FM, premere - **VOLUME +** più volte per aumentare o ridurre il volume.

# 5 Impostazione della sveglia

## Impostazione della sveglia

È possibile impostare due sveglie a orari diversi.

### Nota

- Assicurarsi di aver impostato l'orologio correttamente.

- 1 In modalità standby, tenere premuto  o  per due secondi per attivare la modalità di impostazione della sveglia.  
↳ Le cifre delle ore e dei minuti e l'icona della sveglia ( o ) iniziano a lampeggiare.
- 2 Premere **HOUR** e **MIN** più volte per impostare l'ora e i minuti.
- 3 Premere  o  per confermare.
- 4 Premere **HOUR** o **MIN** per selezionare una sorgente per la sveglia: cicalino o l'ultima stazione FM ascoltata.
- 5 Premere  o  di nuovo per confermare.

### Suggerimento

- Il volume della sveglia non è regolabile, ma aumenta gradualmente per un dolce risveglio.

## Attivazione e disattivazione della sveglia

Premere più volte  o  per attivare o disattivare la sveglia.

- ↳ L'icona sveglia ( o ) viene visualizzata se la sveglia è attiva, altrimenti non è presente.
- Per interrompere la sveglia, premere  o .
- ↳ La sveglia si ripete nei giorni successivi.

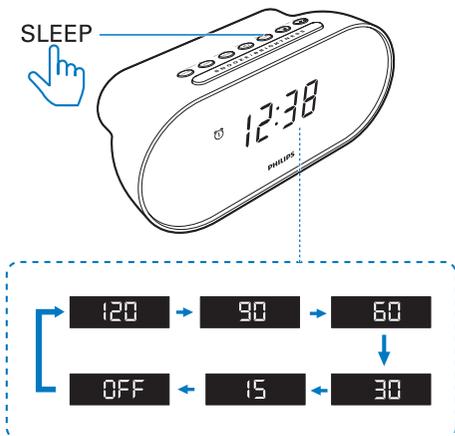
## Ripetizione della sveglia

Quando suona la sveglia, premere **SNOOZE**.

- ↳ La sveglia si disattiva temporaneamente e il segnale acustico viene ripetuto nove minuti dopo.

## 6 Altre funzioni

### Impostazione dello spegnimento automatico



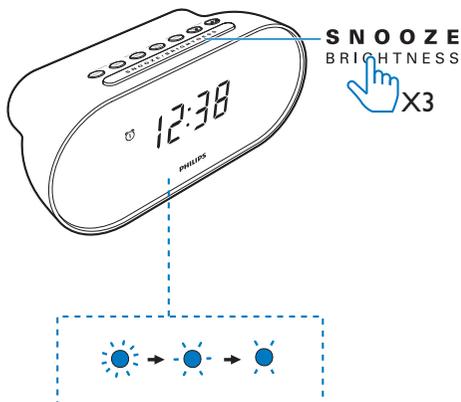
Premere più volte **SLEEP** per selezionare il periodo dello spegnimento automatico (in minuti).

- ↳ La radiosveglia passa alla modalità standby automaticamente dopo un periodo di tempo preimpostato.

#### Per disattivare la funzione di spegnimento automatico:

In modalità di impostazione dello spegnimento automatico, premere **SLEEP** più volte finché non appare **[OFF]** (off).

### Regolazione della luminosità del display



Premere più volte **BRIGHTNESS** per selezionare livelli di luminosità diversi:

- Alta
- Forma Media
- Bassa

# 7 Informazioni sul prodotto



## Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

## Specifiche

### Amplificatore

Potenza caratteristica in uscita	0,7 W RMS
Risposta in frequenza	75 Hz - 12,5 KHz, $\pm 3$ dB

### Sintonizzatore

Gamma di sintonizzazione (FM)	87,5 - 108 MHz
Griglia di sintonizzazione	50 kHz
- Mono, rapporto segnale/ rumore 26 dB	< 22 dBf
Selettività di ricerca	< 35 dBf
Distorsione totale armonica	< 2%
Rapporto segnale/rumore	> 50 dB

### Altoparlante

Impedenza altoparlanti	8 ohm
Driver altoparlanti	1 X 1,5" full range
Sensibilità	81 $\pm$ 3 dB/m/W

## Informazioni generali

Alimentazione (alimentatore)	Marca: PHILIPS;
	Modello: GQ05-050050-AG;
	Ingresso: 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,3 A max;
	Uscita: CC 5 V, 500 mA;
Consumo energetico durante il funzionamento	1,5 W
Consumo energetico in modalità Standby Eco Power	< 1 W
Dimensioni - Unità principale (L x A x P)	185 x 85 x 81 mm
Peso - Unità principale	0,3 kg

# 8 Risoluzione dei problemi



## Avvertenza

- Non rimuovere il rivestimento del dispositivo per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare da soli il sistema.

Se si verificano problemi quando si utilizza il dispositivo, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web di Philips ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere il dispositivo nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e del numero di serie.

### Assenza di alimentazione

- Verificare che la spina di alimentazione CA della radiosveglia sia collegata correttamente.
- Assicurarsi che venga erogata corrente dalla presa CA.

### Nessuna risposta dalla radiosveglia

- Scollegare e ricollegare la spina di alimentazione CA e accendere nuovamente la radiosveglia.

### Scarsa ricezione radio

- Tenere la radiosveglia lontana da altri dispositivi elettronici al fine di evitare interferenze radio.
- Allungare completamente e regolare la posizione dell'antenna a filo.

### La sveglia non funziona

- Impostare correttamente l'ora/sveglia.

## 9 Avviso

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo, se non espressamente consentito da Gibson Innovations, può invalidare il diritto dell'utente all'uso dello stesso.

Con la presente, Gibson Innovations dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

---

### Salvaguardia dell'ambiente

#### Smaltimento di prodotti e batterie obsolete



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo indica che il prodotto è conforme alla Direttiva europea 2012/19/UE.



Questo simbolo indica che il prodotto contiene batterie conformi alla Direttiva europea 2013/56/UE e che quindi non possono essere smaltite con i normali rifiuti domestici.

Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici nella zona in cui si desidera smaltire il prodotto. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a

prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

#### Rimozione delle batterie

Per rimuovere le batterie, vedere la sezione relativa all'installazione delle batterie.

#### Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando tre materiali per l'imballaggio: cartone (scatola), fibre di carta (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.



Copyright © 2015 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017  
This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility  
of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in  
relation to this product.  
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke  
Philips N.V. and are used under license.

AJ2000\_12\_UM\_V4.0

